INDEX

A

Abattoir, boulevard de l', à Bruxelles, 26.

Adnet (Léon), 18 ; (Prix), 18, 19.

Agence belge de Renseignements pour les Prisonniers de Guerre et les Internés, 9.

Aide aux Familles nécessiteuses des Mobilisés bruxellois (Œuvre), 22. Voir aussi *Mobilisés*.

Aide aux Etudiants bruxellois (Fonds d'), 51.

Aide aux Familles bruxelloises (a.s.b.l. Service d'), 27.

Aides familiales, 27, 44.

Alcooliques, 16.

Aliénés, 6, 7, 9, 41.

Allemagne, 9, 22, 42.

Allocations de déménagement et d'installation, 44.

Allocations-loyer, 29.

Amigo, rue de l', à Bruxelles, 12, 13.

Amsterdam, Pays-bas, capitale, 28.

Anderlecht, Région Bruxelles-Capitale, 20.

Anspach, boulevard, à Bruxelles, 28, 50.

Anvers, province Anvers, chef-lieu de canton, 24.

Anvers, chaussée d', à Bruxelles, 13, 24, 29, 45.

Arménie, 46.

Aron-Samdam (Legs), 51 ; (Lucien), 19; (Marianne), 19 ; (Prix), 19, 51.

Asile Baudouin, 43.
Assistance préventive du vagabondage, 12, 13. Voir aussi *Vagabondage*.

Assurance collective de soins de santé, 26, 49.

Assurance contre le chômage des tuberculeux (Fonds d'), 21.

Ateliers protégés, 30.

Auto-ambulances (Service des), 35.

Aveugles, 6, 9, 25, 35.

B

Bastin (Adolphe), 18 ; (Prix), 18, 19.

Béguinage, rue du, à Bruxelles, 29, 30.

Belliard, rue, à Bruxelles, 29.

Bienfaisance publique (Fonds des archives de la), 32.

Bois du Cazier, à Marcinelle, prov. Hainaut, cant. Charleroi, 23.

Bonn, ville d'Allemagne, 28.

Bourgmestre de Bruxelles, 7, 8, 12, 21, 28, 46.

Bourse de Travail, 12, 13, 16, 17.

Bruxelles à votre service, 34.

Buanderie, rue de la, à Bruxelles, 29.

Bureau(x) de Bienfaisance, 5, 6, 9, 10 ; (de Bruxelles), 6, 32.

Bureaux régionaux de chômage, 16.

C

Caisse(s) de chômage, 8.

Caisse publique de Prêts de Bruxelles, 39. Voir aussi *Mont de Piété de Bruxelles*.

Calamités (Fonds des), 24.

Calck-Stevens (Prix Van), 19.

Canal et des Installations maritimes (Société anonyme du), 20.

Canne blanche et jaune, 25.

Cantine du Soldat Prisonnier (Oeuvre de la), 9.

Cantines populaires, 23.

Carte 3x20, 25, 47.

Carte Plus 3-Pas, 25.

Centrale tranquillisante, 30.

Centrale de Service à Domicile de Bruxelles (a.s.b.l.), 30.

Centre administratif de la Ville de Bruxelles, 28, 50.

Centre anticancéreux, 29.

Centres de Contact (a.s.b.l. Les), 27, 29, 30, 52; (Buanderie), 29, 53 ; (Clovis), 29, 53 ; (Haren), 29, 53 ; (Le Kluys), 53 ; (Mellery), 29 ; (Millénaire), 29, 53 ; (Modèle), 29, 53 ; (Mutsaert), 29 ; (Querelle), 29 ; (Rossignol), 29, 53 ; (Van Aertevelde), 29, 53 ; (Versailles), 53.

Centre de Documentation et de Coordination sociales, 15, 40.

Centre de Santé, 26.

Centre(s) public(s) d'Aide sociale (C.P.A.S.), 10 ; (de Bruxelles), 29, 35, 53.

Centre Vésale, 29.

Centres sportifs (Haren), 26 ; (Porte d'Anderlecht), 26 ; (Neder-over-Hembeek), 26 ; (Square Marguerite), 26.

Charbon, distribution de, 23.
Charpentiers, rue des, à Bruxelles, 13.

Chauffoirs publics, 13.

Chèques-taxi, 25, 47.

Chômage, 11, 13, 16, 17, 22, 34, 40. Voir aussi Assurance contre le chômage des tuberculeux (Fonds d'), Bureaux régionaux de chômage, Caisse(s) de chômage, Fonds intercommunal contre le chômage involontaire, Pointage des chômeurs.

Chômage subventionné, 8, 40.

Clovis, boulevard, à Bruxelles, 29.

Coin de Terre (Ligue nationale du), 20 ; (Œuvre du), 20, 52.

Collectes, 15, 24, 39, 41.

Collège des Bourgmestre et Echevins, 6, 8, 10, 15 ; (de Bruxelles) 7, 9, 13, 18, 19, 22, 24, 26, 31, 42, 49, 51 ; (Collège illégal), 23.

Colliano, Italie, prov. Salerne, 24, 46.

Collocations, 7, 8, 41, 42.

Colonies de bienfaisance de l'Etat, 12.

Colportage, 16.

Comité de Contact de la Jeunesse bruxelloise, 28.

Comité du service social du personnel, 26.

Comités pour l'Alimentation des Enfants en Bas-âges, 17

Commission(s) du Bureau de la Bienfaisance, 6 ; des Hospices civils, 6, 32.

Commission Appels à la générosité, 41.

Commission(s) d'Assistance publique (C.A.P.) 10, 22 ; (de Bruxelles) 10, 22, 29 35.

Commission sur la sécurité et la salubrité suite au vieillissement de l'habitat, 44.

Communauté israélite de Bruxelles, 19.

Conseil communal, 6, 11; (de Bruxelles), 8, 24, 26, 27, 28, 29, 30.

Conseil consultatif du Troisième Age, 30, 31, 48.

Conseil des Jeunes de la Ville de Bruxelles, 28, 50.

Conseil général des Hospices et Secours de Bruxelles, 6, 7, 8, 9, 10, 15, 32, 35.

Consultations de nourrissons, 17.

Consultations juridiques gratuites, 29, 53.

Contrats de sécurité, 29.

Cooreman (Léon), 28.

Cortenbach, rue de, à Haren, 17.

Crèches, 17, 18, 24, 51.

D

Defraiteur (Prix), 19.

Délinquants, 12.

Déménagement (Service d'aide en cas de), 29.

Départements administratifs de la Ville de Bruxelles : (Culture, Jeunesse, Loisirs et Sports), 26 ; (Organisation), 8, 10 ; (Personnel) 26, 28.

Dépistage, campagne de : (Cancer), 29, 53 ; (Hypertension), 50; (Tuberculose), 29, 53.

Dépôts de mendicité, 9, 12.

Des Marez (Guillaume), 32.

Diogèses, 30.

Dortoirs publics, 13.

Dufrène (Prix Alice), 19, 51.

Dyle (Préfet de la), 6 ; (Sous-préfet de la), 7.

E

Ecole des Arts et Métiers, 24.

Ecoles de réformes, 9.

Enfance (Œuvre nationale de l') 17, 24 ; (Office national de l') 18.

Enfants, 9, 13, 18, 19, 23, 24, 25, 27, 29.

Enfants trouvés et abandonnés, 6, 10.

Epargne prénuptiale, 51.

Estropiés et mutilés, 21, 22, 46.

Etudiants bruxellois (Fonds d' Aide aux), 51.

Etuve, rue de l', à Bruxelles, 13.

Evere, Région Bruxelles-Capitale, 45.

Expropriations, 24.

Expulsions, 18, 24.

F

Femmes en couches, 6.

Fêtes de bienfaisance, 24, 39.

Flèche, rue de la, à Bruxelles, 27.

Flippen (Chrétien), 19 ; (Prix), 19.

Fonds intercommunal contre le chômage involontaire, 8.

Forest (Prison de), 14

François Vekemans, rue, à Neder-over-Heembeek, 17, 26.

G

Garderies, 24, 51, 53.

Genval, prov. Brabant wallon, cant. Wavre, 23.

Grand Bruxelles, 37.

Grand Hospice, rue du, à Bruxelles, 29.

Grande Harmonie (local de la), 9.

Guerres mondiales : (Première), 9, 13, 15, 20 ; (Seconde), 13, 18, 20, 21, 22, 23, 24., 36, 42.

Guidance et prévention psychologique, 29, 53.

Gymnastique, 29.

H

Handicapés, 22, 23, 25, 26, 27, 30, 34, 46.

Haren, 17, 36, 45; (Centre de contact), 29, 53; (Centre sportif), 26; (Maison communal de), 16 ; (Pavillon de délassement pour retraités), 27, 48.

Hôpitaux: (Brugmann(, 7, 10, 26, 35 ; (Hôpital intercommunal d'Uccle), 38 ; (Saint-Jean), 7, 37 ; (Saint-Pierre), 10, 38.

Horticulture et d'Agriculture de Belgique (Société royale d'), 20.

Hospices : (de l'Infirmerie), 10 ; (des Aveugles), 38 ; (des Fondations-Réunies), 10 ; (des Insensés), 7 ; (Pachéco), 10.

Hospices civils, 5, 6, 9, 10.

Hospitalité (Œuvre de l'), 12, 13, 42.

Hôtel de Ville de Bruxelles, 30.

Hygiène mentale (Ligue nationale belge d'), 12, 41.

I

Identification (Office central d'), 15.

Immigration, 34.
Indigents, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 19, 22, 23, 35, 43.

Infirmes, 6, 13.

Innovation, Grand Magasin, à Bruxelles, 24, 45.

Inondations, 24, 45.

Insalubrité des logements, 11.

Installations sportives, 25, 26, 28.

Instituts : (Bordet), 10, 35; (de Psychiatrie), 7, 10 ; (Eastman), 10, 37 ; (Fond'Roy), 35; (Heger), 35 ; (Sainte-Elisabeth), 35.

Interventions automatiques, 26, 49.

Interventions non automatiques, 49.

Ixelles, Région Bruxelles-Capitale, 20.

J

Janssens (Prix Théophile), 19.

Jeunesse, 23, 25, 28, 50.

Juifs, 19, 36.

L

Laeken, 29; (Hôtel communal de), 20, 28.

Lait, distribution de, 23, 42 ; Licence de, 42.

Lasne, prov. Brabant wallon, cant. Wavre, 23.

Lavoir, rue du, à Bruxelles, 29.

Liège, prov. Liège, ch.-l. de cant., 24.

Ligue nationale belge d'Hygiène mentale, 12, 41.

Ligue nationale du Coin de Terre, 20.

Ligue nationale du Grand-Bruxelles, 20.

Limbourg, prov. Liège, ch.-l. de cant., 46.

Logements sociaux, 24.

Loi communale de 1836, 6, 7, 8, 15.

Loi organique du 10 mars 1925, 10, 11, 27 ; (8 juillet 1976), 10.

Loi sur les archives de 1955, 33.

Loteries, 15, 39.

Louise, avenue, à Bruxelles, 17.

Luxembourg, Grand-Duché de, 28.

M

Madeleine, rue de la, à Bruxelles, 9.

Maelbeek (quartier du), à Bruxelles et Etterbeek, 24, 45.

Maisons des jeunes, 28.

Malades mentaux, 8.

Manifestations de charité, 15, 24, 32, 39.

Manifestations sportives, 25.

Marcinelle, prov. Hainaut, cant. Charleroi, 23.

Marolles, quartier à Bruxelles, 24, 46.

Mathieu Desmaré, rue, à Laeken, 29.

Mendicité, 9, 12, 13, 30.

Minimes, rue des, à Bruxelles, 12.

Ministère (de l'Industrie et du Travail), 14; (de la Justice), 8; (de la Prévoyance sociale), 22, 46.

Mobilisés, 22. Voir aussi Aide aux Familles nécessiteuses des Mobilisés bruxellois (Œuvre).

Molenbeek, Région Bruxelles-Capitale, 20.

Mont(s) de Piété, 8 ; (de Bruxelles) 8, 32.

N

Nederlandstalige Brusselse Seniorenclub, 31.

Neder-over-Hembeek, 17 ; (Centre de contact), 29 ; (Centre sportif), 26 ; (Maison communal de), 16.

Nos loisirs (Société horticole), 20, 52.

Nourriciers, 7, 13, 23.

Noyer, rue, à Bruxelles, 16, 17.

O

Œuvre de la Cantine du Soldat Prisonnier, 9.

Œuvre du Coin de Terre, 20, 52.

Œuvre de l'Hospitalité, 12, 13, 42.

Œuvre du Travail., 12.

Office central d'Identification, 15.

Office de Réadaptation sociale, 12.

Office des Cultures, 20, 52.

Office des Logements, 18.

Office national des Pensions pour Travailleurs indépendants, 14.

Office national du Placement et du Chômage, 12, 16, 17.

Office national du Travail, 22.

Ohain, prov. Brabant wallon, cant. Wavre, 23.

Ophem, rue d', à Bruxelles, 13.

Organisme intercommunal de Mutualité, 21.

Orphelins, 6, 10, 19, 35.

P

Parc du Cinquantenaire, 27.

Paris, France, capitale, 24, 28.

Paroisse, rue de la, à Haren, 26.

Patronage des reclus libérés, 13, 14.

Pavillons de délassement pour retraités, 25, 27, 47; (Cité Modèle), 27, 48; (Haren), 27, 48; (Harmonie), 27, 48; (Heysel), 27, 48; (Le Kluys), 27, 48; (Mutsaard), 27; (Reine Fabiola), 27, 48; (Square Prince Léopold), 27, 48; (Omer Vanaudenhove), 27, 48; (Van Cutsem), 27, 48.

Pension de vieillesse, 11, 13, 14, 15, 22.

Pensionnés et retraités, 25, 27, 47, 50.

Pensions des travailleurs indépendants, 14.

Personnel communal, 9, 23, 26, 28, 42, 49, 50.

Personnes âgées, 6, 13, 23, 25, 27, 29, 30, 31, 34, 46.

Plaines de jeux, 25.

Pointage des chômeurs, 16, 17, 40.

Police, 7, 8, 12, 15, 18, 35, 39, 40, 51, 52.

Pompiers, 18.

Poste de police du Bois, 16.

Prêts sur gages, 9.

Prévention et l'aide aux victimes d'agressions, 29.

Prévention et guidance psychologique, 29, 53.

Prime d'encouragement à l'épargne prénuptiale, 25.

Prime de naissance, 25, 50.

Prison(s), voir Forest et Saint-Gilles. Prisonniers, 13 ; (de guerre) 9, 22, 42.

Prix de vertu, 18, 19, 51.

Provis (Prix Mathilde), 19.

Q

Quai aux Barques, à Bruxelles, 17.

Quai des Usines, à Bruxelles, 26.

R

Raids d'avions, 23.

Rapatriés (Service intercommunal d'aide aux), 24.

Ravitaillement, 20, 24.

Réadaptation sociale (Office de), 12.

Refuge des Ursulines, 38.

Refuge protestant pour vieillards, 46.

Refuge Sainte-Gertrude, 38.

Réfugiés, 22, 23, 24.

Rencontres des Jeunes, 28.

Repas à domicile, distribution de, 29, 53.

Réquisitions, 9, 42.

Restaurant du personnel communal, 28, 29, 50.

Restaurants populaires, 23.

Riches-Claires, rue des, à Bruxelles, 15.

Rome, Italie, capitale, 28.

S

Saint-André, rue, à Bruxelles, 16.

Saint-Gilles (Maison communale de), 34; (Prison de), 14.

Saint-Lambert, place, à Woluwé-Saint-Lambert, 27.

Saint-Vith, prov. Liège, chef-lieu de canton, 24.

Sainte-Catherine, rue, à Bruxelles, 28.

Sainte-Gertrude (Refuge), 38.

Samaritaine, rue de la, à Bruxelles, 24, 44.

Sainte-Anne, drève, à Laeken, 27.

Sans-abri, 30.

Schaerbeek, Région Bruxelles-Capitale, 20.

Secours à domicile, 6, 10.

Secours d'Hiver, 22, 23.

Séquestrations à domicile, 7, 8, 42.

Service d'Aide aux familles bruxelloises, a.s.b.l., 27.

Service centralisé de l'Assistance publique et des Œuvres sociales de Bruxelles, 34.

Service d'aide en cas de déménagement, 29.

Service de guidance et de prévention psychologique, 29.

Secours civils (Service des), 22, 42.

Service intercommunal d'aide aux rapatriés, 24.

Service médico-social à domicile, 35.

Service social collectif, 49.

Services communaux de Bruxelles : (Chômage), 16, 17, 40 ; (Crèches), 17, 18, 51; (Hygiène), 18 ; (Inhumations), 29 ; (Instruction publique), 13 ; (Jeunesse), 28, 50; (médical du personnel), 26 ; (médico-social), 26 ; (Parc automobile), 28 ; (Plantations), 29 ; (Social), 23, 24, 25, 26, 29, 47 ; (Social du personnel), 23, 26, 28 ; (Sports et Scoutisme), 25, 26.

Sinistrés, 23, 24, 45.

Société anonyme du Canal et des Installations maritimes, 20.

Société des Domaines, 20.

Société horticole Nos loisirs, 20, 52.

Société royale d'Horticulture et d'Agriculture de Belgique, 20.

Sociétés mutualistes, 21.

Solidarité (Fonds de la), 23, 43.

Soupe, distribution de, 23.

Sourds-muets, 6, 9, 35.

Station, square de la, 27.

Stade Charles Vander Putten, 26.

Stade du Heysel, 26.

Stavelot, prov. Liège, cant. Stavelot, 24.

Suède, rue de, à Saint-Gilles, 34.

Suprême Charité, 5.

T

Tables des Pauvres, 5.

Tables du Saint-Esprit, 5.

Téléassistance, réseau de, 30, 48.

Télédistribution, 25, 47.

Théâtres, 25, 47.

Tielemans, rue, à Laeken, 16, 17.

Tiers-Monde, 46.

Tombolas, 15, 39.

Tremplin, 30.

Trois minutes pour sauver une vie, campagne de prévention, 50.

Tuberculeux.. Voir Assurance contre le chômage des tuberculeux (Fonds d').

U

Uccle, Région Bruxelles-Capitale, 20, 35 ; (Hôpital intercommunal), 38.

Union des Capitales de la Communauté européenne, 28.

Ursulines (Refuge des), 38.

V

Vagabondage, 9, 11, 12, 13. Voir aussi Assistance préventive du vagabondage.
Verhavert (Cyprien), 19.

Versailles, avenue de, à Bruxelles, 24, 29, 43.

Vêtements, distribution de, 23.

Victimes de calamités, 23, 24, 45.

Vieillards. Voir *Personnes âgées.*

Visitandines, rue des, à Bruxelles, 26.

W

Wets (Joseph Louis), 18 ; (Prix), 18, 19.

Witte de Haelen, rue de, à Bruxelles, 24, 43.

Woluwé-Saint-Pierre, Région bruxelles-Capitale, 20

TABLE DES MATIERES

LISTE DES ABREVIATIONS UTILISEES **3**

I. APERÇU DE L'ORGANISATION DE L'ASSISTANCE PUBLIQUE A BRUXELLES **5**

1. Ancien Régime 5
2. Période française à 1920 5

2.1. Contrôle communal (an III-an V) **5**
2.2. Bureaux de Bienfaisance et Hospices civils **6**
2.3. Conseil général des Hospices et Secours de Bruxelles **6**
2.4. Service de l'Assistance publique de la Ville de Bruxelles **6**

2.4.1. Surveillance du Conseil général des Hospices et des Secours 6
2.4.2. Les autres attributions 7

2.4.2.1. Collocations et séquestrations des aliénés 7
2.4.2.2. Mont de Piété de Bruxelles 8
2.4.2.3. Chômage subventionné 8
2.4.2.4. Secours aux victimes de la Première Guerre mondiale 9

2.5. Conclusion **9**

3. Après 1920 10

3.1. Commission d'Assistance publique de Bruxelles **10**

3.1.1. Mise en place et attributions 10
3.1.2. Surveillance des actes administratifs 10

3.2. Service des Œuvres sociales de la Ville de Bruxelles **11**

3.2.1. Mise en place du service 11
3.2.2. Premières attributions 11

3.2.2.1. Assistance préventive du vagabondage *12*
3.2.2.2. Patronage des reclus libérés *13*
3.2.2.3. Service des Pensions *14*
3.2.2.4. Manifestations de charité *15*

3.2.3. Nouvelles attributions entre 1920 et 1940 16

3.2.3.1. Service du chômage *16*
3.2.3.2. Service des crèches *17*
3.2.3.3. Office des Logements *18*
3.2.3.4. Prix de vertu *18*
3.2.3.5. Office des Cultures *20*
3.2.3.6. Organisme intercommunal de Mutualité *21*
3.2.3.7. Fonds d'assurance contre le chômage des tuberculeux *21*
3.2.3.8. Service en faveur des estropiés et des mutilés *21*

3.2.4. Attributions durant la Seconde Guerre mondiale 22

3.2.4.1. Service des secours civils 22
3.2.4.2. Service social 23

3.2.5. Attributions après la Seconde Guerre mondiale 25

3.2.5.1. Service des Sports et Scoutisme 25
3.2.5.2. Service social du personnel 26
3.2.5.3. Pavillons de délassement pour retraités 27
3.2.5.4. ASBL Sevice d'Aide aux familles bruxelloises 27
3.2.5.5. Service de la Jeunesse 28
3.2.5.6. Restaurant du personnel 28
3.2.5.7. Centres de Contact 29
3.2.5.8. Réseau de télé-assistance 30
3.2.5.9. Ateliers protégés 30
3.2.5.10. Conseil consultatif du troisième âge 30

II. INTRODUCTION A L'INVENTAIRE 32

1. Morcellement du fonds de l'Assistance publique 32

1.1. Fonds de la Bienfaisance publique 32
1.2. Archives des services de l'Assistance publique et des Œuvres sociales 33

2. Réalisation de l'inventaire 33

2.1. Dépouillement des rapports annuels 33
2.2. Tri 33
2.3. Classement 33

3. Destructions antérieures 33

III. INVENTAIRE 34

1. Gestion administrative 34

1.1. Service de l'Assistance publique (1852-1974) 34
1.2. Service des Œuvres sociales (1920-1974)/Affaires sociales (1975-…) 34

2. Tutelle, surveillance et contrôle 35

2.1. Tutelle et surveillance 35

2.1.1. Conseil général des Hospices et Secours 35
2.1.2. Commission d'Assistance publique/Centre public d'Aide sociale 35

2.1.2.1. Documents généraux 35
2.1.2.2. Organisation et personnel 36
2.1.2.3. Administration des domaines 36
2.1.2.4. Comptabilité 37

2.1.2.5. Institutions administrées *37*

2.1.3. Caisse publique de Prêts 39

2.2. Contrôle **39**

2.2.1. Manifestations de charité 39
2.2.2. Chômage 39

2.2.2.1. Premiers chômeurs subsidiés (1902-1911) *39*
2.2.2.2. Service du chômage *40*

2.3. Centre de Documentation et de Coordination sociales **40**

3. Aliénés 41

3.1. Collocations **41**
3.2. Séquestrations à domicile **42**

4. Services en faveur des victimes de guerre 42

4.1. Envoi de colis aux prisonniers en Allemagne **42**
4.2. Bons de réquisitions **42**
4.3. Service des secours civils **42**

5. Services en faveur des indigents et défavorisés 42

5.1. Œuvre de l'Hospitalité **42**
5.2. Fonds de la Solidarité **43**
5.3. Logements sociaux **43**

5.3.1. Logements de transit de la rue de Versailles 43
5.3.2. Logements de transit de la rue Witte de Haelen 43
5.3.3. Documents communs aux deux adresses 43
5.3.4. Logements sociaux rue de la Samaritaine n°2 44
5.3.5. Allocations de déménagement et d'installation 44
5.3.6. Commission sur la sécurité et la salubrité suite au vieillissement de l'habitat 44

5.4. Service d'Aide aux familles bruxelloises **44**

6. Aides en faveur des victimes de calamités et de sinistrés 45

6.1. Avant 1977 **45**

6.1.1. Inondations 45
6.1.2. Incendie de l'Innovation 45
6.1.3. Aménagement du quartier de la chaussée d'Anvers 45

6.1.4. Rénovation du quartier des Marolles 46
6.1.5. Autres 46

6.2. Après 1977 46

6.2.1. Interventions sur le fonds des calamités 46
6.2.2. Autres 46

7. Services en faveur des personnes âgées et handicapées 46

7.1. Service en faveur des estropiés et des mutilés 46
7.2. Abonnement à la télédistribution 47
7.3. Chèques-taxi 47
7.4. Carte 3x20 47
7.5. Octroi de places de spectacles gratuites aux pensionnés 47
7.6. Pavillons de délassement pour retraités 47

7.6.1. Documents communs aux pavillons 47
7.6.2. Documents propres à chaque pavillon 48

7.7. Conseil consultatif du troisième âge 48
7.8. Réseau de télé-assistance 48

8. Services en faveur du personnel communal 49

8.1. Interventions non-automatiques 49
8.2. Interventions automatiques 49
8.3. Avantages en nature 49
8.4. Campagnes médicales préventives 50
8.5. Restaurant du personnel 50

9. Services en faveur des jeunes 50

9.1. Prime de naissance 50
9.2. Service de la Jeunesse 50
9.3. Prix de vertu 51

9.3.1. Prix Alice Dufrène 51
9.3.2. Legs Lucien et Marianne Aron-Samdam 51

9.4. Autres services 51

10. Services rendus aux habitants 51

10.1. Service des Crèches 51
10.2. Office des Cultures 52

10.2.1. Société horticole Nos loisirs 52
10.2.2. Offices des cultures 52

10.3. Les Centres de Contact 52

10.3.1. Administration centrale 52
10.3.2. Documents spécifiques à chaque centre 53

INDEX **55**

TABLE DES MATIERES **63**

ANNEXES **69**
N°1 Organigramme de la direction de l'Assistance publique 71
N°2 Tableau d'élimination 72

ANNEXES

ANNEXE N°1 Organigramme de la direction de l'Assistance publique

1852-1864	**DIVISION 2** **Finances et Assistance publique**	**3 bureaux** Assistance publique Comptabilité communale Contributions de l'Etat
1864-1881	**DIVISION 5** **Contentieux, Cultes et Assistance publique**	**3 bureaux** Assistance publique Cultes Contentieux
1881-1920	**DIVISION 7** **Finances et Assistance publique**	**4 bureaux** Assistance publique Cultes Milice et garde civique Inhumations et transports funèbres (1883)
1920-1964	**DIVISION 7** **Assistance publique, Cultes et Œuvres sociales**	**3 bureaux** Assistance publique Cultes Œuvres sociales
1964-1974	**DIVISION 7** **Assistance publique, des Œuvres sociales et des Sports**	**3 bureaux** Assistance publique Sports Œuvres sociales
1974-1993	**DIVISION 7** **Affaires sociales et Sports**	**2 sections** Sports Affaires sociales
1993-	**DEPARTEMENT DEMOGRAPHIE** **Démographie III**	**2 sections** Crèches et Prégardiennats Affaires sociales

Code	Sujet	Date	Echantillon	Clôture	Suivi	Décision	Remarques
1.	**Services en faveur des jeunes**						
1.1.	Dossiers d'intervention dans les intérêts des jeunes ménages ayant contracté un emprunt	1977-1983	non	1992	-	Détruire à condition que les pièces originales soient conservées auprès du receveur communal.	**HISTORIQUE :** La Ville prévoit un fonds communal pour la prise en charge d'intérêts dus par les jeunes ménages bruxellois ayant contracté un emprunt. **CONTENU :** pièces d'exécution.
1.2.	Primes prénuptiales	**1964-1966** 1975-1992	non	1992	-	Détruire à condition que les pièces originales soient conservées auprès du receveur communal.	**CONTENU :** Listes des bénéficiaires, demandes d'octroi de prime, ordres de mandater (sans motivation de l'octroi).
1.3.	Primes de naissance	1962 1964 1975-1992	1964, 1977, 1981	1992	-	Listes des bénéficiaires : conserver Demandes de primes : conserver un échantillonnage d'une année sur dix.	**HISTORIQUE :** Depuis 1952, la Ville accorde aux mères bruxelloises demandeuses une prime à l'occasion de la naissance de leur(s) enfant(s). **CONTENU :** Listes des bénéficiaires, demandes d'octroi de prime, correspondance.
2.	**Services en faveur des personnes âgées et des handicapés**						
2.1.	Abonnement à la télédistribution						
2.1.1.	Dossiers des abonnés décédés ou qui ont quitté la commune de Bruxelles	1976-1994	Une dizaine de dossiers est conservée à titre d'exemple	-	Aff. sociales	Détruire à condition que les pièces originales soient conservées auprès du receveur communal.	**HISTORIQUE :** Depuis 1974, la Ville intervient dans les frais d'abonnement à la télédistribution des personnes isolées à domicile. **CONTENU** : demandes annuelles d'intervention, avis du service social, les virements bancaires, les ordres de mandater
2.2.	Raccordement au réseau télé-assistance						
2.2.1.	Fichier des abonnés	1977-1980'	non	-	Aff. sociales	Détruire 110 ans après la date de naissance des abonnés.	**HISTORIQUE :** Le 28 juin 1976, le conseil communal approuve la création d'un réseau de télé-assistance en faveur des handicapés et des personnes âgées de la commune isolés à domicile. **CONTENU :** Le fichier donne accès aux dossiers. Les fiches rapportent le nom et prénom de l'abonnée, le numéro de son dossier et son adresse.
2.2.3.	Demande de la visite de	1977-	1977	-	Aff.	Conserver un échantillonnage d'une	**HISTORIQUE :** Le raccordement au réseau est

	l'assistant social	1978			sociales	année sur dix.	autorisé par le service sur base d'une enquête réalisée par un assistant social auprès du demandeur. **CONTENU :**
2.2.4.	Dossiers annulés des abonnés par renoncement ou décès lors de la procédure d'abonnement	1978-1994	1978	-	Aff. sociales	Conserver un échantillonnage d'une année sur dix.	**CONTENU : E**nquête et correspondance
2.2.5.	Dossiers des abonnés décédés ou qui ont quitté la commune de Bruxelles	1982-1994	Années 1980	-	Aff. sociales	Conserver un échantillonnage d'une année sur dix.	**CONTENU** : Enquête, correspondance
2.2.6.	Ordres de mandater pour l'installation du téléphone	1978-1989	non	-	Aff. sociales	Détruire à condition que les pièces originales soient conservées auprès du receveur communal.	**HISTORIQUE :** Le service est responsable de l'installation du réseau à domicile.
2.2.7.	Correspondance relative au raccordement au réseau	1977-1980	non	-	Aff. sociales	Détruire	
2.3.	Avantages divers						
	Dossiers des octroi de places de spectacles gratuites aux pensionnés	1971-1995	Saisons 1976-1977 1989-1990 1990-1991	-	Aff. sociales	Conserver un échantillonnage à titre d'exemple. Conserver la documentation envoyée par les théâtres pou la *collection Bruxellensia* (A.V.B.)	**HISTORIQUE :** Depuis 1969, la Ville offre gratuitement des places de spectacles aux pensionnés qui fréquentent les clubs de pensionnés et les pavillons de délassement. **CONTENU :** Pièces de correspondance avec les différents théâtres (sur les tarifs, la programmation, la confirmation des réservation) et les factures.
2.4.	Chèques-taxi						
2.4.1.	Dossiers annulés des bénéficiaires pour cause de décès, placement, déménagement	1977-1997	1978, 1980, 1995	-	Aff. sociales	Conserver un échantillonnage d'une année sur dix.	**HISTORIQUE :** La Ville intervient depuis 1976 dans les frais de transport des personnes qui ne peuvent emprunter les transports en commun en leur délivrant des chèques-taxi. **CONTENU :** l'enquête de l'assistant social avec décision du Collège et avis de l'échevin des affaires sociales, certificat d'invalidité du bénéficiaire, attestation de délivrance des chèques, correspondance.
2.5.	Pavillons de délassement pour retraités						
2.5.1.	Indemnités et remboursements des frais forfaitaires du personnel bénévole	1976-1978	non	-	Aff. sociales	Détruire intégralement.	**HISTORIQUE :** Les pavillons de délassement accueillent les retraités pour diverses activités de délassement telles que des jeux de cartes, des expositions, etc. Le premier pavillon est crée en 1955 **CONTENU :** les pièces d'exécution
2.5.2.	Dossiers annulés d'ouvres- portes	1981-1986	non	-	Aff. sociales	Détruire intégralement.	**CONTENU :** les pièces d'exécution

2.5.3.	Dossiers personnel et dossiers des accidents de travail des nettoyeurs	1970-1990	non	-	Aff. sociales	Détruire 100 ans après la date de naissance.	**CONTENU :** les pièces d'exécution
3.	**Services en faveur des familles et des défavorisés**						
3.1.	Logements sociaux						
3.1.1.	Dossiers annulés des locataires des logements de transit	1979-1983	1980 et 1982	1984	-	Conserver un échantillonnage d'une année sur dix.	**HISTORIQUE :** Afin de permettre l'hébergement temporaire des familles expulsées ou dont le logement a été sinistré, la Ville de Bruxelles décide dès 1978 de prendre en location plusieurs appartements auprès de la Société anonyme du Logement de l'Agglomération bruxelloise et de les utiliser comme logements de transit. La réalisation de l'équipement de ces appartements et leur gestion sont confiées au service des Affaires sociales. **CONTENU :** Contrat de location, inventaire du mobilier, rapports, correspondance, avis de recouvrement et quittances.
3.1.2.	Dossiers annulés des locataires des logements sociaux rue de la Samaritaine n°2	1984-1987	1984	-	Aff. sociales	Conserver un échantillonnage d'une année sur dix.	**HISTORIQUE :** Logements sociaux proposés en location par la Ville dès 1984 aux défavorisés pour une durée indéterminée. Le service est responsable de la gestion de cet immeuble. **CONTENU :** Contrat de location, inventaire du mobilier, rapports, correspondance, avis de recouvrement et quittances
3.2.	Sinistrés, accidentés, etc.						
3.2.2.	Fonds d'Assistance créé en faveur des victimes de la manifestation des agriculteurs	1971	non	1971	-	Détruire à condition que les pièces originales soient conservées auprès du receveur communal.	**CONTENU :** Ordres de mandater et dossiers de sollicitation
3.2.3.	Rescapés de l'incendie du n°83 de la rue Van Artevelde	1969	non	1969	-	Détruire à condition que les pièces originales soient conservées auprès du receveur communal.	**CONTENU :** Documents relatifs à l'intervention du service dans les frais d'hospitalisation
3.2.4.	Fermeture des crèches et garderies le samedi	1966	non	1971	-	Détruire à condition que les pièces originales soient conservées auprès du receveur communal.	**CONTENU :** Dossier d'intervention du service afin de venir en aide aux parents.
3.3.	Colis de Noël						
3.3.1.	Colis de Noël et de Saint-Nicolas distribués aux déshérités	1967-1977, 1982-1983	non	1983	-	Détruire à condition que les pièces originales soient conservées auprès du receveur communal.	**CONTENU :** Ordres de mandater, factures, listes des bénéficiaires.
3.5.	Soutien dans les tâches ménagères						

3.5.1.	Dossiers de subsides aux services privés et agréés d'aide aux familles	1975-1987	non	-	Aff. sociales	Détruire à condition que les pièces originales soient conservées auprès du receveur communal.. Les rapports annuels de la Ville de Bruxelles signalent le nombre d'heures, d'interventions, le montant des subsides, la liste des organismes subventionnés. L'approbation des subsides se retrouve dans les PV des assemblées communales	**HISTORIQUE :** Le service attribue des subsides aux organismes à caractère social au prorata du nombre d'heures prestées chez les ressortissants bruxellois. **CONTENU :** Pièces de paiement des subsides, décisions du Collège/ Conseil/ tutelle.
3.5.2.	Dossiers de subsides aux A.S.B.L. et autres organismes ayant une mission sociale	1905-1995	non	-	Aff. sociales	Détruire à condition que les pièces originales soient conservées auprès du receveur communal.. Les rapports annuels de la Ville de Bruxelles signalent le nombre d'heures, d'interventions, le montant des subsides, la liste des organismes subventionnés. L'approbation des subsides se retrouve dans les PV des assemblées communales	**HISTORIQUE :** le service attribue des subsides aux organismes à caractère social. **CONTENU :** pièces de paiement des subsides, décisions du Collège, Conseil et tutelle.
3.5.3.	A.S.B.L. Aide aux Familles bruxelloises						
3.5.3.1.	Feuilles de routes des aides familiales	**1962-1966** 1982-1996	non	-	Aff. sociales	Détruire intégralement.	**HISTORIQUE :** L'A.S.B.L. Aide aux Familles bruxelloises, fondée en 1961, est complètement subsidiée par la Ville de Bruxelles. Son administration relève du service des Affaires sociales. Sa mission consiste à intervenir temporairement auprès des familles ou des personnes âgées isolées en accomplissant toutes les tâches ménagères et familiales courantes.
3.5.3.2.	Dossiers annulés des bénéficiaires	fin 1970' - début 1980'	Une dizaine de dossiers est conservée à titre d'exemple	-	Aff. sociales	Détruire intégralement.	
3.5.3.3.	Feuilles de salaire	1962-1974	non	-	Aff. sociales	Détruire intégralement.	
3.5.3.4.	Relevés hebdomadaires des	**1962-**	1963	-	Aff.	Conserver un échantillonnage d'une	

	interventions	**1966** 1978-1994	1989		sociales	année sur dix.	
3.5.3.5.	Factures	1978-1987	non	-	Aff. sociales	Détruire à condition que les pièces originales soient conservées auprès du receveur communal..	
3.5.3.6.	Etats mensuels des prestations	1976-1996	1963 1989	-	Aff. sociales	Conserver un échantillonnage d'une année sur dix.	
3.5.3.7.	Feuilles de route des nettoyeurs du cadre spécial temporaire	1978-1993	non	1993	-	Détruire intégralement.	**HISTORIQUE :** contractuels subventionnés exerçant les mêmes tâches que les aides familiales.
3.5.3.8.	Etat de recouvrement des nettoyeurs du cadre spécial temporaire	1979-1980	non	1993	-	Détruire intégralement.	
3.5.4.	Office de réadaptation sociale (ORS)						**HISTORIQUE :** Fondé au début des années 1920, l'Office est chargé de la réinsertion des délinquants. Il est subsidié par la Ville de Bruxelles et la COCOM.
3.5.4.1.	Pièces comptables	1955-1972	non	-	Aff. sociales	Détruire intégralement.	
3.6.	A.S.B.L. Les Centres de contacts de Bruxelles (CCB)						**HISTORIQUE :** Les Centres de Contact sont complètement subsidiés par la Ville. Ils ont pour mission de résoudre, avec l'aide des services publics et privés, les problèmes sociaux de la population. Une permanence de service social, des activités et des consultations juridiques gratuites y sont organisées. Ils assurent la distribution de repas à domicile.
3.6.1.	Factures	1973-1977	Non	-	Aff. sociales	Détruire à condition que les pièces originales soient conservées auprès du receveur communal..	
4.	**Services en faveur du personnel communal**						
4.1.	Aides et secours						
4.1.1	Dossiers des agents communaux ayant introduit une demande d'assistance financière auprès du service	1946-1981	1946, 1956, 1966 et 1976	1993	Serv. Social du Personnel	Détruire à condition que les pièces originales soient conservées auprès du receveur communal. La demande se retrouve dans le dossier personnel des agents. Conserver un échantillonnage d'une année sur dix.	**CONTENU :** ordres de mandater.
4.2.	Avantages en nature						

4.2.1.	Propositions d'invitations gratuites à des spectacles, ristournes en parfumerie, etc.	1980-1990	oui	1990	-	Conserver deux exemplaires dans les deux langues de chaque type de ristourne	
4.3.	Opérations médicales préventives						
4.3.1.	Campagne de dépistage de l'hypertension pour le personnel de la Ville	-	oui	-	Aff. sociales	Conserver deux exemplaires dans les deux langues de la lettre envoyée aux agents communaux.	**CONTENU :** Exemplaires de la lettre envoyée aux agents communaux.
4.3.2.	Campagne « 3 minutes pour sauver une vie » proposée aux agents communaux	1987	oui	1987	-	Conserver deux exemplaires dans les deux langues du formulaire de convocation	**CONTENU :** Formulaires vierges de convocation des agents aux cours, factures, listes des agents qui ont suivi les cours.
4.3.3.	Campagne "Kom op tegen kanker"	1992	oui	1992	-	Conserver deux exemplaires dans les deux langues du formulaire d'enquête	**CONTENU :** Formulaires d'enquête vierges
5.	**Tutelle générale sur la Commission d'Assistance publique /Centre public d'Aide sociale de Bruxelles**						
5.1.	Commission d'Assistance publique (CAP)						
5.1.1.	Budgets	1967-1977	non	-	-	Détruire à condition que les budgets soient conservés au service des archives du CPAS de la Ville de Bruxelles (ACPAS).	
5.1.2.	Comptes	1972-1975	non	-	-	Détruire à condition que les comptes soient conservés au ACPAS	
5.1.3.	Rapports du Conseil communal (séance publique)	1970-1974	non	-	-	Détruire car les rapports sont publiés dans le *Bulletin communal*.	
5.1.4.	Rapports au Conseil communal (comité secret)	1970-1974	non	-	-	Détruire car les rapports sont conservés dans les annexes reliées aux procès-verbaux du Conseil communal.	
5.1.5.	Bordereaux au Collège	1973-1977	non	-	-	Pièces d'exécution servant d'inscription à l'ordre du jour des séances du Collège.	
5.1.6.	*Bulletin juridico-administratif de la Commission d'Assistance publique*	1974-1975	non	-	-	Détruire à condition que le ACPAS conserve une collection complète.	
5.1.7.	Dossiers de cession de parcelles à la Ville de Bruxelles pour cause d'utilité publique en vue de	1958-196419 1976	non	-	-	Détruire à condition que les dossiers originaux soient conservés au ACPAS.	**CONTENU :** Délibérations du conseil de l'aide social, demande d'autoriser la cession, etc.

	l'établissement d'un ensemble résidentiel à caractère social.					Mention des cessions dans les procès-verbaux du Collège.	
5.1.8.	Diverses brochures d'information sur les services du CAP	-	non	-	-	Détruire à condition que des exemplaires sooient conservés au ACPAS.	**CONTENU :** Annuaire (1974-1977), brochure d'accueil du personnel, historique (1975), informations sur les maisons de repos du CAP, guide social, etc.
5.1.9.	Documents relatifs au personnel médical	Années 1960'	non	-	-	Détruire à condition qu'un double des pièces soit conservé au ACPAS. Mention dans les procès-verbaux du Collège.	**CONTENU :** Statut des médecins et fixation du cadre du personnel médical des hôpitaux universitaires, curriculum vitae des médecins, dossiers relatifs à la création de grades
5.1.10.	Dossiers relatifs au projet de construction de locaux pour les services de l'assistance rue Haute n°290	1961	non	-	-	Détruire à condition qu'un double des pièces soit conservé au ACPAS.	
5.1.11.	Dossiers relatifs au projet de construction d'un hôpital intercommunal pour enfants	1956	non	-	-	Détruire à condition qu'un double des pièces soit conservé au ACPAS.	
5.1.12.	Dossiers relatifs à l'avant-projet de construction de bâtiments destinés au service d'anatomie pathologique à la morgue et à la chapelle de l'hôpital Brugmann	1959	non	-	-	Détruire à condition qu'un double des pièces soit conservé au ACPAS.	**CONTENU :** Rapports au conseil communal et plans
5.2.	Centre public d'Aide sociale (CAPS)						
5.2.1.	Dossiers des emprunts contractés par le CPAS	1979-1981	non	-	-	Détruire à condition qu'un double des pièces soit conservé au ACPAS. Mention dans les procès-verbaux du Collège.	
5.2.2.	Ordres du jour et extraits des procès-verbaux du Conseil de l'Aide sociale	1979-1987	non	-	-	Détruire à condition que les documents originaux soient conservés au ACPAS.	
5.2.3.	Comptes	1978-1983	non	-	-	Détruire à condition que les comptes soient conservés au ACPAS.	
5.2.4.	Contrôle des crèches annexées aux hôpitaux Saint-Pierre et Brugmann	1977-1983	non	-	-	Détruire à condition que les documents originaux soient conservés au ACPAS. Les statistiques apparaissent dans les rapports annuels du CPAS.	**CONTENU :** Tableaux mensuels des journées de présence et des interventions journalières par enfant.
5.2.5.	Dossier de construction d'une	1978	non	-	-	Détruire à condition que les	

	polyclinique à l'Hôpital Saint-Pierre					documents originaux soient conservés au ACPAS.	
5.2.6.	Dossier des dépenses pour les aménagements et les travaux dans les hôpitaux universitaires et d'autres institutions relevant du CPAS	1962-1981	non	-	-	Détruire à condition qu'un double des pièces soit conservé au ACPAS. Mention dans les procès-verbaux du Collège.	
5.2.7.	Actions judiciaires	1953-1984	non	-	-	Détruire à condition que les documents originaux soient conservés au ACPAS.	**HISTORIQUE :** Conseil de l'Aide sociale se constitue partie civile.
6.	**Autres tâches du service**						
6.1.	Collectes et tombolas						
6.1.1.	Dossiers des collectes et tombolas	1913 1921-1925 1940-1945 1961-1996	non	-	Aff. sociales	Détruire à condition que les pièces originales soient conservées auprès du receveur communal.	**SOURCE :** *Maréchal*, III, p.190 **CONTENU :** les pièces d'exécution
6.1.2.	Commission intercommunale des grandes collectes	1989-1993	non	-	Aff. sociales	Détruire	**SOURCE :** *Maréchal*, III, p.190 **HISTORIQUE :** Les membres de la Commission intercommunale des grandes collectes sont les bourgmestres des communes de l'Agglomération bruxelloise. La Commission est chargée d'organiser les grandes collectes (armée du salut, petits rien, etc.). **CONTENU :** Liste des présences, convocation, remise des dates pour les collectes, projet de calendrier.
6.1.3.	Calendriers des grandes collectes	1977-1992	non	-	Aff. sociales	Détruire	**SOURCE :** *Maréchal*, III, p.190
6.1.4.	Rapport de contrôle des opérations de tombolas	1985-1993	non	-	Aff. sociales	Détruire	**SOURCE :** *Maréchal*, III, p.190
Compl.	Commission intercommunale des manifestations de charité	1975-1979	non	1979	-	Détruire	**SOURCES:** *Maréchal*, III, p.190 **HISTORIQUE :** La *Commission intercommunale des manifestations de charité* se composait des délégués des bourgmestres des 19 communes bruxelloises. Sa mission était de fixer le calendrier des grandes collectes intercommunales. **CONTENU :** Projets de calendrier annuel,

							convocations, demandes d'autorisation d'organiser des collectes par des œuvres, réponses à ces demandes (lettre-type).
Compl.	Dossiers Tombolas et collectes provinciales	1966-1975	non	-	-	Détruire	**SOURCE :** *Maréchal*, III, p.190 **HISTORIQUE :** Pièces relevant de la province et en aucun cas de la Ville de Bruxelles. L'origine de ces pièces est inexplicable. **CONTENU :** Copies des pièces d'exécution.
6.2.	Collocations pour cause d'aliénation						
6.2.2.	Paiement des réquisitoires de la police	1971-1985	non	1991	Ministère de la Justice	Détruire	**CONTENU :** Pièces d'exécution
6.2.3.	Honoraires des médecins pour des constatations en matière de police administrative	1932-1971	non	1991	Ministère de la Justice	Détruire	**CONTENU :** Pièces d'exécution.
6.3.	Pièces comptables						
6.3.2.	Pièces comptables du service des Affaires sociales	1972-1988	non	-	Aff. sociales	Détruire à condition que les pièces originales soient conservées auprès du receveur communal.	**CONTENU :** Débours, livres comptables, factures, extraits de compte.
6.4.	Correspondance						
6.4.1.	Correspondance de routine	1976-1979	non	-	Aff. sociales	Détruire	**SOURCE :** *Maréchal*, II, p. 95 **CONTENU :** Réponses à des demandes de renseignements sur le service.
6.5.	Personnel du service des Affaires sociales						
6.5.1.	Liste des présences et des heures de table des agents	1981-1984	non	-	Aff. sociales	Détruire	
6.5.2.	Avances au personnel du service social	1975-1980	non	-	Aff. sociales	Détruire	**CONTENU :** avis de recouvrement.
6.5.3.	Personnel fourni par l'ONEM						
6.5.3.1.	Etats de prestation	1980-1986	non	-	-	Détruire	**HISTORIQUE :** Ce personnel a cotisé pour la pension.
6.5.3.2.	Liste des présences	1978-1980	non	-	-	Détruire	
6.5.3.3.	Demandes de congés	1980-1982	non	-	-	Détruire	
6.5.3.4.	Démissions et licenciements	1978-1986	non	-	-	Détruire 100 ans après la naissance.	

6.5.3.5	Dossiers des stagiaires du circuit 2	1980'	non	-	-	Détruire 100 ans après la naissance.	
6.6.	Pensions						
6.6.1.	Demandes de pensions	1969-1975	non	-	Aff. sociales	Détruire	**SOURCE :** *Maréchal*, III, p.190 **HISTORIQUE :** le service introduit les demandes de pension ou d'allocations aux handicapés auprès du Ministère. **CONTENU :** Demandes et bordereaux de transmission des demandes au Ministère.
6.7.	Bals sur le territoire bruxellois						
6.7.1.	Demandes d'autorisation d'organiser des bals sur le territoire bruxellois	1988-1989	non	-	Aff. sociales	Détruire	**HISTORIQUE :** L'autorisation d'organiser des bals/thés dansants sur le territoire de la Ville relève en principe de la Police. Les autorisations pour des manifestations dont les bénéfices sont versés à des œuvres sociales relèvent du service des Affaires sociales. **CONTENU :** Les demandes originales.
6.8.	Documents internes						
6.8.1.	Copies de l'ordre de service relative au nouveau règlement du service social du personnel de la Ville de Bruxelles	1977	non	-	-	Détruire	
6.8.2.	Prospectus d'information du service des Affaires sociales	-	oui	-	-	Conserver deux exemplaires dans les deux langues.	
6.8.4.	Guide administratif « Bruxelles à votre service »	1977	non	-	-	Détruire	**CONTENU :** Différentes épreuves du texte relatif aux affaires sociales pour la réimpression de 1977.
6.8.5.	Exemplaires français et néerlandais du guide administratif « Bruxelles à votre service »	1977	oui	-	-	Conserver deux exemplaires dans les deux langues.	
6.10.	Varia						
6.10.1	Dossiers des avances pour le compte de l'Etat au profit des hôpitaux	1964-1966	non	1994	Org.	Détruire à condition que les pièces originales soient conservées auprès du receveur communal.	**CONTENU :** les pièces d'exécution
6.10.2.	Fermeture du Refuge protestant pour Vieillards	1967	oui	1967	-	Conserver deux exemplaires dans les deux langues.	**CONTENU** : Lettre-type envoyée aux parents des pensionnaires.